



CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc  
THE SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM  
Independence – Freedom - Happiness

Số/No: 1183/MB-HĐQT  
V/v: Thay đổi địa điểm Chi nhánh  
Re: Change of branch location

Hà Nội, ngày 31 tháng 12 năm 2024  
Hanoi, 31st Dec 2024

Kính gửi/To:

- Ngân hàng Nhà nước Việt Nam  
The State Bank of Vietnam
- Ủy ban Chứng khoán Nhà nước  
The State Securities Commission;
- Sở giao dịch chứng khoán Việt Nam;  
Vietnam Stock Exchange;
- Sở giao dịch chứng khoán Thành phố Hồ Chí Minh;  
Hochiminh Stock Exchange;
- Sở giao dịch chứng khoán Hà Nội;  
Hanoi Stock Exchange;

Công ty/Company: Ngân hàng TMCP Quân đội/Military Commercial Joint Stock Bank  
Mã chứng khoán/  
Securities symbol MBB  
Địa chỉ trụ sở chính/  
Head office address Số 18 Lê Văn Lương, Phường Trung Hòa, Quận Cầu Giấy, Thành phố Hà Nội  
No.18 Le Van Luong Street, Trung Hoa Ward, Cau Giay District, Ha Noi City  
Điện thoại/Telephone: 024.6266.1088  
Fax: 024.6266.1080  
Người thực hiện công bố  
thông tin/ Submitted by: Bà Vũ Thị Hải Phượng/Ms Vu Thi Hai Phuong  
Chức vụ/Position: Phó Chủ tịch Hội đồng quản trị/ Vice Chairwoman of the board  
Loại thông tin công bố/  
Type of Information disclosure  định kỳ/periodic  bất thường/irregular  
 24 giờ/ hours  theo yêu cầu/on demand

Nội dung thông tin công bố: Ngày 31/12/2024 Ngân hàng TMCP Quân đội (MB) đã ban hành quyết định số 1183/MB-HĐQT về việc: Thay đổi địa điểm Chi nhánh Hoàn Kiếm  
Content of Information disclosure: On 31/12/2024 Military Commercial Joint Stock Bank (MB) issued a decision 1183/MB-HĐQT regarding: Change the location of the Hoan Kiem branch.

<input type="checkbox"/> Thành lập/ Establishment	<input checked="" type="checkbox"/> Chi nhánh/Branch: MB Hoàn Kiếm / MB Hoan Kiem
<input type="checkbox"/> Thay đổi tên/ Change of name	<input type="checkbox"/> Phòng giao dịch/Transaction office thuộc Chi nhánh/under Branch:
<input checked="" type="checkbox"/> Thay đổi địa điểm/ Change of location	
<input type="checkbox"/> Thay đổi chi nhánh quản lý/ Change of managing branch	



Nội dung chi tiết như sau/Following are the details:

<b>Nội dung</b> <i>Content</i>	<b>Trước khi thay đổi</b> <i>Before change</i>	<b>Sau khi thay đổi</b> <i>After change</i>
<b>Tên đầy đủ</b> <i>Full name</i>	Ngân hàng Thương mại Cổ phần Quân Đội - Chi nhánh Hoàn Kiếm  <i>Military Commercial Joint Stock Bank – Hoan Kiem Branch</i>	Ngân hàng Thương mại Cổ phần Quân Đội - Chi nhánh Hoàn Kiếm  <i>Military Commercial Joint Stock Bank – Hoan Kiem Branch</i>
<b>Tên viết tắt</b> <i>Short name</i>	MB Hoàn Kiếm  <i>MB Hoan Kiem</i>	MB Hoàn Kiếm  <i>MB Hoan Kiem</i>
<b>Địa điểm</b>  <i>Location</i>	Một phần tầng 1, tầng 2, tầng 3 tòa nhà Thông tấn xã Việt Nam số 79 phố Lý Thường Kiệt, Phường Trần Hưng Đạo, Quận Hoàn Kiếm, Thành phố Hà Nội.  <i>A part of The 1st, 2nd, 3rd Floor Vietnam News Agency Building, No. 79, Ly Thuong Kiet Street, Tran Hung Dao Ward, Hoan Kiem District, Ha Noi City.</i>	Một phần tầng hầm 01, tầng 01, tầng 02 Tòa nhà số 3A Quang Trung, Phường Tràng Tiền, Quận Hoàn Kiếm, Thành phố Hà Nội.  <i>A part of The 1st basement, 1st, 2nd Floor Building No. 3A Quang Trung Street, Trang Tien Ward, Hoan Kiem District, Hanoi City.</i>
<b>Cấp quản lý</b> <i>Directly under</i>	Ngân hàng Thương mại Cổ phần Quân Đội  <i>Military Commercial Joint Stock Bank</i>	Ngân hàng Thương mại Cổ phần Quân Đội  <i>Military Commercial Joint Stock Bank</i>

Thông tin trên đã được công bố trên trang thông tin điện tử MB [www.mbbank.com.vn](http://www.mbbank.com.vn) - Mục Nhà đầu tư – Phần Thông báo.

*The above information was disclosed on MB website at [www.mbbank.com.vn](http://www.mbbank.com.vn) – Investors Relation – Announcement*

Ngân hàng TMCP Quân đội xin cam kết các thông tin công bố trên đây là đúng sự thật và hoàn toàn chịu trách nhiệm trước pháp luật về nội dung các thông tin đã công bố.

*MB declares that all information provided above is true and accurate and we shall take full responsibility before the law for the disclosed information.*

Trân trọng cảm ơn!

*Best Regards!*

**Nơi nhận/ Recipients:**

- Như trên/As above;
- HĐQT, BKS (b/c) / BOD,  
SB (for reporting purpose);
- Lưu: VT, VP HĐQT, K. ML&QLCL  
/Archive at: Admin Office, BOD Office,  
Network and Quality Management Division

**PHÓ CHỦ TỊCH HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ**  
**VICE CHAIRWOMAN OF THE BOARD**







Số: 1183/QĐ-MB-HĐQT

Hà Nội, ngày 31 tháng 12 năm 2024

## QUYẾT ĐỊNH

### Về việc thay đổi địa điểm Chi nhánh Hoàn Kiếm

#### CHỦ TỊCH HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ NGÂN HÀNG TMCP QUÂN ĐỘI

Căn cứ Luật Doanh nghiệp số 59/2020/QH14 ngày 17 tháng 06 năm 2020;

Căn cứ Thông tư số 32/2024/TT-NHNN ngày 30 tháng 06 năm 2024 của Thống đốc Ngân hàng Nhà nước ban hành quy định về mạng lưới hoạt động của ngân hàng thương mại;

Căn cứ Điều lệ tổ chức và hoạt động Ngân hàng TMCP Quân Đội;

Căn cứ Quy chế quản lý hoạt động hệ thống mạng lưới số QCQT.B14.QLHTML ngày 27/11/2023;

Căn cứ Văn bản Số 3892/HAN-TTGS2 ngày 31/12/2024 của Ngân hàng Nhà Nước Việt Nam Chi nhánh Thành phố Hà Nội v/v thay đổi địa điểm Chi nhánh Hoàn Kiếm;

### QUYẾT ĐỊNH:

**Điều 1:** Thay đổi địa điểm Chi nhánh Hoàn Kiếm cụ thể như sau:

TT	NỘI DUNG	HIỆN TẠI	SAU KHI THAY ĐỔI
1	Tên bằng tiếng Việt	Ngân hàng Thương mại Cổ phần Quân Đội - Chi nhánh Hoàn Kiếm	Ngân hàng Thương mại Cổ phần Quân Đội - Chi nhánh Hoàn Kiếm
2	Tên bằng tiếng Anh	Military Commercial Joint Stock Bank – Hoan Kiem Branch	Military Commercial Joint Stock Bank – Hoan Kiem Branch
3	Tên viết tắt	MB Hoàn Kiếm	MB Hoàn Kiếm
4	Địa điểm	Một phần tầng 1, tầng 2, tầng 3 tòa nhà Thông tấn xã Việt Nam số 79 phố Lý Thường Kiệt, Phường Trần Hưng Đạo, Quận Hoàn Kiếm, Thành phố Hà Nội	Một phần tầng hầm 01, tầng 01, tầng 02 Tòa nhà số 3A Quang Trung, Phường Tràng Tiền, Quận Hoàn Kiếm, Thành phố Hà Nội
5	Cấp quản lý	Ngân hàng Thương mại Cổ phần Quân Đội	

**Điều 2:** Giám đốc Chi nhánh Hoàn Kiếm có trách nhiệm:

- Tổ chức và điều hành Chi nhánh tại địa điểm mới đã được thông báo;
- Phối hợp với các đơn vị chức năng tại Hội sở thực hiện đầy đủ các điều kiện và thủ tục pháp lý về mạng lưới hoạt động của Ngân hàng thương mại được quy định theo Thông tư số 32/2024/TT-NHNN ngày 30 tháng 06 năm 2024 và các quy định pháp luật khác có liên quan.



**Điều 3:** Tổng giám đốc, Thành viên Ban điều hành, Khối Tổ chức - Nhân sự, Khối Tài chính - Kế toán, Khối Quản trị rủi ro, Khối Mạng lưới và Quản lý chất lượng, Khối Pháp chế và tuân thủ, Chi nhánh Hoàn Kiếm và các đơn vị liên quan có trách nhiệm thực hiện quyết định này.

**Điều 4:** Quyết định này có hiệu lực thi hành kể từ ngày . 31/12/2024

**Nơi nhận:**

- Như Điều 3;
- HĐQT, BKS;
- Lưu VP HĐQT; K. ML&QLCL

**KT. CHỦ TỊCH HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ  
PHÓ CHỦ TỊCH HĐQT**

